

Organiséiert vun der Chancëgläichheetskommissioun,  
vun der Gemeng Stengefort & de Käercher Schlassfrënn

# Hexen & Legenden



27.10.2023 vu 17:00 bis 23:00 Auer  
Gréiweschlass zu Käerch

Téi-Atelier

Kraiderhex mat Téi-Atelier fir Kanner ab 6 Joer

Liesung „D'Geheimnis vum Gréiweschlass“  
fir Kanner (3-6 Joer) – 17:30, 18:30 an 19:30 Auer

Concert

Stengeforter & Käercher Musek 20:00-21:00 Auer

„Sorcières“

Eng historiesch, spannend Begleedung an  
d'Welt vun den Hexen mam

Maitre Conferencier Pierre Liput.

Am Vierdergrond steet d'Roll vu staarke Fraen,  
déi d'Geschicht duerch hiren oppene Geescht  
beaflosst hunn.

D'Féierung ass op Franséisch a richt sech u  
Jugendlecher an Erwuessener.

*Net fir Kanner geeegent.*

**Fir lessen a Gedréinks  
ass beschtens gesuergt**

**Mir bieden lech op d'gratis  
Busnavetten zeréck ze gräifen  
(Aller-Retour vu 16:45 – 23:15 Auer)**

- Grass, rue de Kleinbettingen
- Klengbetten, Gare
- Hoen, Rue de Steinfort
- Stengefort, Schoul
- Käerch, Gréiweschlass



Auerzäite  
Busnavetten



fr

## Sorcières & légendes

Gréiweschlass à Koerich  
27.10.2023 I 17h00 - 23h00

Atelier à thé

Sorcière aux herbes avec son atelier à thé pour les enfants à partir de 6 ans

Lecture

« Le secret du Gréiweschlass »  
pour les enfants (3-6 ans)  
à 17h30, 18h30 et 19h30

Concert

Stengeforter & Käercher Musek  
de 20h00 à 21h00

« Sorcières »

Promenade historique et passionnante à travers le monde des sorcières avec Pierre Liput, Maître Conférencier. Au premier plan se trouve le rôle de femmes fortes qui ont influencé l'histoire grâce à leur ouverture d'esprit. Le tour est en français et s'adresse aux adolescents et aux adultes.  
*Ne convient pas pour les enfants.*

**Catering sur place.**

**Navettes de bus gratuites  
(aller-retour de 16h45-23h15)**

- Grass, rue de Kleinbettingen
- Kleinbettingen, Gare
- Hagen, Rue de Steinfort
- Stengefort, Ecole
- Käerch, Gréiweschlass



en

## Witches & Legends

Gréiweschlass in Koerich  
27.10.2023 I 5.00pm - 11.00pm

Tea workshop

Herb witch with her tea workshop for children aged 6 and over

Reading

The secret of the “Gréiweschlass”,  
for children (aged 3-6)  
at 5.30pm, 6.30pm and 7.30pm

Concert

Stengeforter & Käercher Musek  
from 8.00pm to 9.00pm

“Sorcières”

An exciting historical walk through the world of witches with the lecturer Pierre Liput, focussing on the role of strong women who have influenced history through their open-mindedness. The tour is in French and aimed at teenagers and adults.  
*Not suitable for children.*

**Food and drink provided.**

**Free shuttle bus  
(round trip from 4.45 – 11.15pm)**

- Grass, rue de Kleinbettingen
- Kleinbettingen, Train Station
- Hagen, Rue de Steinfort
- Stengefort, School
- Käerch, Gréiweschlass